

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 48 (1930)  
**Heft:** 7

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 14.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Bern  
Freitag, 10. Januar  
1930

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne  
Vendredi, 10 Janvier  
1930

## Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich  
ausgenommen Sonn- und Feiertage

XLVIII. Jahrgang — XLVII<sup>me</sup> année

Paraît journallement  
le dimanche et les jours de fête exceptés

### Monatsbeilage

Wirtschaftliche und sozialstatistische Mitteilungen

### Supplément mensuel

LA VIE ÉCONOMIQUE

### Supplemento mensile

Rapporti economici

N<sup>o</sup> 7

**Redaktion und Administration:**  
Handelsabteilung des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements —  
Abonnement: Schweiz: jährlich Fr. 24.30, halbjährlich Fr. 12.30, viertel-  
jährlich Fr. 6.30, zwei Monate Fr. 4.30, ein Monat Fr. 2.30 — Ausland:  
Zuschlag des Porto — Es kann nur bei der Post abonniert werden — Preis  
einzelner Nummern 25 Cts. — Annoncen-Regie: Publicitas A. G. — In-  
sertionspreis: 50 Cts. die sechspaltige Kolonelle (Ausland 65 Cts.)

**Rédaction et administration:**  
Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique —  
Abonnements: Suisse: un an, fr. 24.30; un semestre, fr. 12.30; un trimestre,  
fr. 6.30; deux mois, fr. 4.30; un mois, fr. 2.30 — Etranger: Frais de port  
en plus — Les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste — Prix du  
numéro 25 cts. — Régie des annonces: Publicitas S. A. — Prix d'insertion:  
50 cts. la ligne de colonne (Etranger: 65 cts.)

N<sup>o</sup> 7

### Inhalt — Sommaire — Sommario

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti. / Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio. / Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Marche di fabbrica e di commercio. / Massnahme gegen einen berufsmässigen Patentvertreter. — Mesure contre un agent de brevets.

### Mitteilungen. — Communications. — Comunicazioni

Schweizer Mustermesse. — Foire Suisse d'Echantillons. / Polen: Einfuhr und Transitverkehr verschiedener Tiere, Rohstoffe und Fabrikate tierischer Herkunft. / Internationaler Postgroßverkehr. — Service international des virements postaux.

### Amtllicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

#### Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

Das Bezirksgericht Wil hat am 21. Dezember 1929 nachbezeichnete Hypothekartikel kraftlos erklärt:

1. Schuldbrief, Pfandprotokoll Bd. I, über Fr. 5387.88, datiert 1823; ursprünglicher Schuldner: Nikolaus Lenz, Dägenschwil; Gläubiger: Arbeitskommission St. Gallen; heutiger Grundeigentümer: Gottlieb Lenz, Dägenschwil.

2. Schuldbrief, Pfandprotokoll Bd. I, über Fr. 1696.97, datiert 1823; ursprünglicher Schuldner: Joh. Bapt. Bürgi, Dägenschwil; Gläubiger: Bärlocherischer Nutznutzungsfond St. Gallen; heutiger Grundeigentümer: Jukund Fuchs, Dägenschwil.

3. Schuldbrief, Pfandprotokoll Bd. I, über Fr. 1484.85, datiert 1823; ursprünglicher Schuldner: Bernhard Lenz, Dägenschwil; Gläubiger: Arbeitskommission St. Gallen; heutiger Grundeigentümer: Jukund Fuchs, Dägenschwil.

4. Zehnt Schuldbrief, Pfandprotokoll Bd. I, über Fr. 212.12, datiert 1823; ursprünglicher Schuldner: Zehntpflichtige Zuckenriet; Gläubiger: Schulfond Zuckenriet; heutige Grundeigentümer: ? ? ?

5. Schuldbrief, Pfandprotokoll Bd. I, über Fr. 2969.70, datiert 1826; ursprünglicher Schuldner: Joh. Georg Forrer, Zuckenriet; Gläubiger: Jos. Anton Zeller, Kantonsrat, Gossau; heutiger Grundeigentümer: Georg Forrer, Zuckenriet.

6. Schuldbrief, Pfandprotokoll Bd. I, über Fr. 4878.78, datiert 1827; ursprünglicher Schuldner: Josef Koch, in Unterhub; Gläubiger: Müller, Wirt, z. «Rössli», Zuzwil; heutiger Grundeigentümer: Gottlieb Güpfer, in Unterhub.

7. Schuldbrief, Pfandprotokoll Bd. I, über Fr. 5303.03, datiert 1827; ursprünglicher Schuldner: Jakob Anton Niedermann, Städeli-Lenggenwil; Gläubigerin: Mädchenschulkassa St. Gallen; heutiger Grundeigentümer: Christian Müller, Städeli, wohnhaft zum «Löwen», in Diepoldsau.

8. Schuldbrief, Pfandprotokoll Bd. I, über Fr. 3180. —, datiert 1827; ursprünglicher Schuldner: Martin Kuhn, Zuckenriet; Gläubiger: Josef Anton Zeller, Gossau (St. Gallen); heutiger Grundeigentümer: ? ? ?

9. Schuldbrief, Pfandprotokoll Bd. I, über Fr. 1060.61, datiert 1829; ursprünglicher Schuldner: Franz Anton Klaus, Niederhelfenschwil; Gläubigerin: Anna Katharina Jung, Niederhelfenschwil; heutiger Grundeigentümer: Jakob Bühler, Niederhelfenschwil.

10. Schuldbrief, Pfandprotokoll Bd. I, über Fr. 2500. —, datiert 1829; ursprünglicher Schuldner: Ruppert Jung, Mosen; Gläubigerin: Pfundfondation Niederhelfenschwil; heutiger Grundeigentümer: Joh. Jung-Hegglin, in Mosen.

11. Schuldbrief, Pfandprotokoll Bd. I, über Fr. 5090.90, datiert 1830; ursprünglicher Schuldner: Johann Georg Forrer, Zuckenriet; Gläubiger: Josef Anton Zeller, Kantonsrat, Gossau; heutiger Grundeigentümer: Georg Forrer, Zuckenriet.

12. Schuldbrief, Pfandprotokoll Bd. I, über Fr. 12,700. —, datiert ? ? ? ; ursprünglicher Schuldner: Peter Böhi, Müller, Kobesen, Gläubigerin: Kath. Stiftsbibliothek St. Gallen; heutige Grundeigentümer: Martin Marty, Niederhelfenschwil, und Wilhelm Lehmann, Kobesen.

13. Schuldbrief, Pfandprotokoll Bd. I, über Fr. 742.42, datiert ? ? ? ; ursprünglicher Schuldner: Josef Zängerli, Städeli-Lenggenwil; Gläubigerin: Kirchenpflegschaft Lenggenwil; heutiger Grundeigentümer: ? ? ?

14. Schuldbrief, Pfandprotokoll Bd. I, über Fr. 11,000. —, datiert ? ? ? ; ursprünglicher Schuldner: Johann Jakob Kuhn, in Enkhäusern; Gläubigerin: Wwe. Mayer, geb. Gmür, in St. Gallen; heutiger Grundeigentümer: Jakob Jung, in Enkhäusern.

15. Schuldbrief, Pfandprotokoll Bd. I, über Fr. 1060.61, datiert ? ? ? ; ursprünglicher Schuldner: Johann Georg Untersee, in Unterhub-Lenggenwil; Kreditör: Sailer, Bezirksanmann, in Wil; heutiger Grundeigentümer: ? ? ?

16. Schuldbrief, Pfandprotokoll Bd. II, Nr. 112, über Fr. 1700. —, datiert 24. Dezember 1835; ursprünglicher Schuldner: Josef Lichtensteiger, Niederhelfenschwil; Gläubiger: Johann Martin Schirmer, in St. Gallen; heutiger Grundeigentümer: Johann Gubser, Niederhelfenschwil.

17. Zehnt-Schuldbrief, Pfandprotokoll Bd. II, Nr. 119, über Fr. 385.18, datiert 31. Oktober 1835; ursprünglicher Schuldner: Johann Georg Löhrer, Entenschwil; Gläubigerin: Pfarrkirche Niederhelfenschwil; heutiger Grundeigentümer: ? ? ?

18. Zehnt-Schuldbrief, Pfandprotokoll Bd. II, Nr. 116, über Fr. 1692.66, datiert 13. Mai 1836; ursprünglicher Schuldner: Zehntpflichtige des Zehntbezirks Lenggenwil; heutige Grundeigentümer: ? ? ?

19. Pfandbrief, Pfandprotokoll Bd. III, Nr. 474, über Fr. 3606.06, datiert 2. Januar 1843; ursprünglicher Schuldner: Johann Franz Xaver Stäheli, Niederhelfenschwil; Gläubiger: Schlattersches Familienlegat, St. Gallen; heutiger Grundeigentümer: Robert Huber, Niederhelfenschwil.

20. Pfandbrief, Pfandprotokoll Bd. III, Nr. 530, über Fr. 3393.94, datiert 19. Oktober 1843; ursprünglicher Schuldner: Josef Anton Renner, Weibel, Zuckenriet; Gläubiger: Schulfond Zuckenriet; heutiger Grundeigentümer: August Schlauri, Wagnermeister, Zuckenriet.

21. Pfandbrief, Pfandprotokoll Bd. III, Nr. 584, über Fr. 7200. —, datiert 6. Juli 1844; ursprünglicher Schuldner: Johann Baptist Högger, Zuckenriet; Gläubiger: Das Kanton St. Gallische Aerar in St. Gallen; heutiger Grundeigentümer: Josef Strassmann, Zuckenriet.

22. Pfandbrief, Pfandprotokoll Bd. III, Nr. 621, über Fr. 2200. —, datiert 20. Januar 1845; ursprünglicher Schuldner: Josef Bossart, Deckermeister, Entenschwil; Gläubiger: Fidel Müller, in Entenschwil; heutiger Grundeigentümer: ? ? ?

23. Pfandbrief, Pfandprotokoll Bd. III, Nr. 630, über Fr. 1803.03, datiert 20. Januar 1845; ursprünglicher Schuldner: Josef Krucker, in Enkhäusern; Gläubiger: Schul- und Armenfond der Gemeinde Halden, Thurgau; heutiger Grundeigentümer: Franz Baumberger, Enkhäusern.

24. Pfandbrief, Pfandprotokoll Bd. III, Nr. 646, über Fr. 640.61, datiert 19. Mai 1845; ursprünglicher Schuldner: Johann Ferdinand Morant, Laupen; Gläubiger: Armenfond der Gemeinde Henau; heutiger Grundeigentümer: ? ? ?

25. Pfandbrief, Pfandprotokoll Bd. III, Nr. 653, über Fr. 4242.42, datiert 9. Juli 1845; ursprünglicher Schuldner: Johann Georg Forrer, Gemeinderat, Zuckenriet; Gläubigerin: Anna Elise Huber, in St. Gallen; heutiger Grundeigentümer: Georg Forrer, in Zuckenriet.

26. Pfandbrief, Pfandprotokoll Bd. III, Nr. 696, über Fr. 1800. —, datiert 26. März 1846; ursprünglicher Schuldner: Johann Baptist Jung (Hansen), Niederhelfenschwil; Gläubiger: Johann Jakob Tanner, Herisau; heutiger Grundeigentümer: ? ? ?

27. Versicherungsbrief, Pfandprotokoll Bd. III, Nr. 831, über Fr. 636.36, datiert 18. Oktober 1847; ursprünglicher Schuldner: Konrad Näf, Stegeli, Lenggenwil; Gläubigerin: Kirchenpflegschaft Lenggenwil; heutiger Grundeigentümer: Arnold Fust, Stegeli, Lenggenwil.

28. Versicherungsbrief, Pfandprotokoll Bd. III, Nr. 840, über Fr. 600. —, datiert 15. November 1847; ursprünglicher Schuldner: Kaspar Kaufmann, Niederhelfenschwil; Gläubiger: Othmar Bossart, Niederhelfenschwil; heutiger Grundeigentümer: Johann Boppert, Niederhelfenschwil.

29. Pfandbrief, Pfandprotokoll Bd. III, Nr. 926, über Fr. 954.55, datiert 9. August 1849; ursprünglicher Schuldner: Josef Anton Niedermann, Bernhardzell; Gläubigerin: Anna Margareta Henzmann, Arbon; heutiger Grundeigentümer: ? ? ?

30. Versicherungsbrief, Pfandprotokoll Bd. III, Nr. 939, über Fr. 2121.21, datiert 10. November 1849; ursprünglicher Schuldner: Anton Kuhn, in Lenggenwil; Gläubiger: Maria Barbara, Rudolf, Maria Elisabetha, Maria Verena, Franziska und Maria Theresia Kuhn, in Lenggenwil; heutiger Grundeigentümer: Karl Frick, in Lenggenwil.

31. Kaufschuldversicherungsbrief, Pfandprotokoll Bd. III, Nr. 1029, über Fr. 318.18, datiert 8. Mai 1852; ursprünglicher Schuldner: Jakob Anton Stäheli, Niederhelfenschwil; Gläubiger: Johs. Neuweiler, in St. Gallen; heutiger Grundeigentümer: Johann Gubser, in Niederhelfenschwil.

32. Kaufschuldversicherungsbrief, Pfandprotokoll Bd. III, Nr. 1050, über Fr. 848.48, datiert 18. Dezember 1853; ursprünglicher Schuldner: Josef Anton Bisegger, in Intra; Gläubiger: Johann Baptist Jung, Gemeinderat, zur «Mühle», Zuckenriet; heutiger Grundeigentümer: ? ? ?

33. Kaufschuldversicherungsbrief, Pfandprotokoll Bd. III, Nr. 1109, über Fr. 713.79, datiert 31. März 1853; ursprünglicher Schuldner: Lorenz Stierlin, in Lenggenwil; Gläubiger: Anton Kuhn, in Lenggenwil; heutiger Grundeigentümer: Karl Frick, in Lenggenwil.

34. Versicherungsbrief, Pfandprotokoll Bd. III, Nr. 1110, über Fr. 106.06, datiert 6. April 1856; ursprünglicher Schuldner: Gallus Renner, Zuckenriet; Gläubiger: Schulfond Zuckenriet; heutiger Grundeigentümer: Aug. Schlauri, Zuckenriet.

35. Kaufschuldversicherungsbrief, Pfandprotokoll Bd. III, Nr. 1119, über Fr. 75.46, datiert 25. April 1854; ursprünglicher Schuldner: Jakob Ant. Moser, z. «Adler», Niederhelfenschwil; Gläubiger: Johann Michael Löhrer, Niederhelfenschwil; heutiger Grundeigentümer: Jakob Meier, Niederhelfenschwil.

36. Kaufschuldversicherungsbrief, Pfandprotokoll Bd. III, Nr. 1121, über Fr. 13.90, datiert 17. Mai 1854; ursprünglicher Schuldner: Benedikt Aeby, Freihof, Zuckenriet; Gläubiger: Johann Jakob Klaus, Vize-Vermittler, Zuckenriet; heutiger Grundeigentümer: Friedrich Läufer, Freihof, Zuckenriet.

37. Versicherungsbrief, Pfandprotokoll Bd. III, Nr. 1123, über Fr. 3256.63, datiert 1. Juni 1854; ursprünglicher Schuldner: Georg Grob, Gemeinderat, Laupen; Gläubigerin: Nanette Grob, in Laupen; heutiger Grundeigentümer: Albert Lenz, in Laupen.

38. Kaufschuldversicherungsbrief, Pfandprotokoll Bd. III, über Fr. 740.44, datiert 17. Januar 1855; ursprünglicher Schuldner: Franz Josef Ruggli, Enkhäusern; Gläubiger: Franz Josef Ruggli's Erben, Enkhäusern; heutiger Grundeigentümer: Johann Josef Krucker-Graf, Enkhäusern.

39. Versicherungsbrief, Pfandprotokoll Bd. III, Nr. 1154, über Fr. 150. —, datiert 12. April 1855; ursprünglicher Schuldner: Gallus Renner, Zuckernriet; Gläubiger: Martin Kuhn, in Zuckernriet; heutiger Grundeigentümer: August Schlauri, Zuckernriet.

40. Kaufschuldversicherungsbrief, Pfandprotokoll Bd. III, Nr. 1188, über Fr. 3360. —, datiert 24. Mai 1856; ursprünglicher Schuldner: Karl Jos. Lenz, Sohn, Lenggenwil; Gläubiger: Karl Josef Lenz, Vater, Lenggenwil; heutiger Grundeigentümer: Gottl. Lenz, zum «Landhaus», Lenggenwil.

41. Kaufschuldversicherungsbrief, Pfandprotokoll Bd. III, Nr. 1209, über Fr. 400. —, datiert 16. Juli 1856; ursprünglicher Schuldner: Josef Anton Bossart; Niederhelfenschwil; Gläubiger: Verwaltungsrat Josef Jung sel. Erben, Niederhelfenschwil; heutiger Grundeigentümer: Franz Artho, Niederhelfenschwil.

42. Pfandbrief, Pfandprotokoll Bd. III, Nr. 1214, über Fr. 150. —, datiert 27. Oktober 1856; ursprünglicher Schuldner: Johann Christoph Högger, Entenschwil; Gläubigerin: Frau Wwe. Fehr, geb. Ernst, in St. Gallen; heutiger Grundeigentümer: Fritz Blatter, in Entenschwil.

43. Kaufschuldversicherungsbrief, Pfandprotokoll Bd. III, Nr. 1215, über Fr. 3003. 03, datiert 24. November 1856; ursprünglicher Schuldner: Josef Anton Niedermann, Thaa-Lenggenwil; Gläubigerin: Maria Katharina Niedermann, Thaa-Lenggenwil; heutiger Grundeigentümer: a. Gemeinderat Johann Niedermann, Thaa.

44. Kaufschuldversicherungsbrief, Pfandprotokoll Bd. III, Nr. 1230, über Fr. 1050. —, datiert 10. Juni 1857; ursprünglicher Schuldner: Alois Franz Krähenmann, Enkhäusern; Gläubiger: Josef Krucker, Vater, Enkhäusern; heutiger Grundeigentümer: Adolf Böttschi, in Enkhäusern.

45. Kaufschuldversicherungsbrief, Pfandprotokoll Bd. III, Nr. 1274, über Fr. 3620. —, datiert 18. Januar 1858; ursprüngliche Schuldner: die sechs Söhne des Johann Jakob Sehdler zu Giel, Hcnau; Gläubiger: Johann Baptist Keller, älter, in Oberhub; heutiger Grundeigentümer: ? ? ?

46. Kaufschuldversicherungsbrief, Pfandprotokoll Bd. IV, Nr. 1320, über Fr. 3500. —, datiert 23. April 1859; ursprüngliche Schuldner: Gebr. Jos. Ant. und Rup. Häusler, in Zuckernriet; Gläubiger: Josef Anton Häusler, älter, in Zuckernriet; heutige Grundeigentümer: ? ? ?

47. Pfandbrief, Pfandprotokoll Bd. IV, Nr. 1336, über Fr. 60. —, datiert 27. Oktober 1859; ursprünglicher Schuldner: Gallus Anton Moser, Dietenwil; Gläubiger: Evang. weiblicher Dienstbotenfond, Bischofszell; heutiger Grundeigentümer: ? ? ?

48. Zehnten-Kaufschuldversicherungsbrief, Pfandprotokoll Bd. IV, Nr. 1345, über Fr. 1. 73, datiert 9. November 1859; ursprünglicher Schuldner: Joh. Keller, Oberhub-Lenggenwil; Gläubiger: Peter Hitz, Oberhub-Lenggenwil; heutiger Grundeigentümer: ? ? ?

49. Pfandbrief, Pfandprotokoll Bd. IV, Nr. 1382, über Fr. 6000. —, datiert 2. Juli 1860; ursprünglicher Schuldner: Josef Anton Koch, in Oberhub-Lenggenwil; Gläubigerin: Wilhelmina Züst, in St. Gallen; heutiger Grundeigentümer: ? ? ?

50. Kaufschuldversicherungsbrief, Pfandprotokoll Bd. IV, Nr. 1418, über Fr. 195. —, datiert 7. November 1860; ursprünglicher Schuldner: Jakob Keller, in Olmenschwil; Gläubiger: Friedensrichter Ziegler, in Hosenruck, Thurgau; heutiger Grundeigentümer: ? ? ?

51. Pfandbrief, Pfandprotokoll Bd. IV, Nr. 1466, über Fr. 2800. —, datiert 10. August 1861; ursprünglicher Schuldner: Johann Baptist Scherrer, Unterhub; Gläubiger: Naturhistorisches Museum und Genossenschaft St. Gallen; heutiger Grundeigentümer: Bartolomai Franceseo, Unterhub-Lenggenwil.

52. Versicherungsbrief, Pfandprotokoll Bd. IV, Nr. 1475, über Fr. 240. —, datiert 21. September 1861; ursprünglicher Schuldner: Jos. Ant. Stäheli, in Dietenwil; Gläubiger: seine Kinder erster Ehe: Bernhardina, Josef Anton, Theres und Rosina Stäheli; heutiger Grundeigentümer: Albert Klaus-Krucker, Dietenwil.

53. Kaufschuldversicherungsbrief, Pfandprotokoll Bd. IV, Nr. 1498, über Fr. 1200. —, datiert 25. November 1861; ursprünglicher Schuldner: Abrah. Gröbli, Niederhelfenschwil; Gläubiger: Johannes Künzli, Niederhelfenschwil; heutiger Grundeigentümer: ? ? ?

54. Kapitalisierungsakt, Pfandprotokoll Bd. IV, Nr. 1512, über Fr. 87. 50, datiert 13. Februar 1862; ursprünglicher Schuldner: Karl Josef Lenz, Lenggenwil; Gläubigerin: Kath. Korporation des Kantons St. Gallen; heutiger Grundeigentümer: Gottlieb Lenz, zum «Landhaus», Lenggenwil.

55. Versicherungsbrief, Pfandprotokoll Bd. IV, Nr. 1529, über Fr. 350. —, datiert 5. Mai 1862; ursprünglicher Schuldner: Karl Eigenmann, Zuckernriet; Gläubigerin: Maria Koch, Zuckernriet; heutiger Grundeigentümer: ? ? ?

56. Kaufschuldversicherungsbrief, Pfandprotokoll Bd. IV, Nr. 1595, über Fr. 214. —, datiert 2. März 1863; ursprünglicher Schuldner: Johannes Schneider, Sohn, Zuckernriet; heutiger Grundeigentümer: Johann Schneider, Zuckernriet.

57. Kaufschuldversicherungsbrief, Pfandprotokoll Bd. IV, Nr. 1653, über Fr. 300. —, datiert 14. Mai 1864; ursprünglicher Schuldner: Bonifat Schneider, Zuckernriet; Gläubiger: J. A. Herbert, Pfleger, Zuckernriet; heutiger Grundeigentümer: Johann Schneider, Zuckernriet.

58. Versicherungsbrief, Pfandprotokoll Bd. IV, Nr. 1689, über Fr. 600. —, datiert 6. Februar 1866; ursprünglicher Schuldner: Josef Anton Lenz, a. Lehrer, Lenggenwil; Gläubiger: Josef Anton Lenz, in Lenggenwil; heutiger Grundeigentümer: Wilhelm Lenz, Lenggenwil.

59. Versicherungsbrief, Pfandprotokoll Bd. IV, Nr. 1697, über Fr. 2888. 20, datiert 7. April 1865; ursprünglicher Schuldner: Johannes Karrer, Röhrli- bad, Lenggenwil; Gläubiger: seine Stiefkinder Anna, Maria und Theresia Keller, in Röhrli- bad; heutiger Grundeigentümer: Josef Widler, Röhrli- bad.

60. Kaufschuldversicherungsbrief, Pfandprotokoll Bd. IV, Nr. 1672, über Fr. 200. —, datiert 25. Juli 1865; ursprünglicher Schuldner: Baptist Stehner- berger, Decker, Zuckernriet; Gläubiger: Johann Georg Forrer, Sorenthal; heutiger Grundeigentümer: ? ? ?

61. Kaufschuldversicherungsbrief, Pfandprotokoll Bd. IV, Nr. 1699, über Fr. 100. —, datiert 2. Juni 1865; ursprünglicher Schuldner: Gallus Häusler, im Städeli, Lenggenwil; Gläubiger: Jakob Anton Niedermann, im Städeli, Lenggenwil; heutiger Grundeigentümer: August Schindler, Städeli, Lenggenwil.

62. Kaufschuldversicherungsbrief, Pfandprotokoll Bd. IV, Nr. 1673, über Fr. 400. —, datiert 25. Juli 1865; ursprünglicher Schuldner: Wwe. Krucker- Klaus, Niederhelfenschwil; Gläubiger: Johann Georg Forrer, Sorenthal; heutiger Grundeigentümer: ? ? ?

63. Kaufschuldversicherungsbrief, Pfandprotokoll Bd. IV, Nr. 1743, über Fr. 523. 80, datiert 11. September 1865; ursprünglicher Schuldner: Johs. Holenstein, in Unterhub-Lenggenwil; Gläubiger: Jakob Anton Wick, in Unterhub-Lenggenwil; heutiger Grundeigentümer: ? ? ?

64. Kaufschuldversicherungsbrief, Pfandprotokoll Bd. IV, Nr. 1767, über Fr. 512. 60, datiert 12. April 1866; ursprünglicher Schuldner: Josef Zumbühl, Rosenberg-Zuckernriet; Gläubiger: Kantonsrat J. B. Jung, Zuckernriet; heutiger Grundeigentümer: ? ? ?

65. Kaufschuldversicherungsbrief, Pfandprotokoll Bd. V, Nr. 1957, über Fr. 1400. —, datiert 4. November 1869; ursprünglicher Schuldner: Josef Anton Morant, Thurstuden; Gläubiger: Pankraz Wiek, z. «Scheidweg», Wil; heutiger Grundeigentümer: ? ? ?

66. Kaufschuldversicherungsbrief, Pfandprotokoll Bd. V, Nr. 1991, über Fr. 900. —, datiert 12. Mai 1870; ursprünglicher Schuldner: Zölestin Klaus, Niederhelfenschwil; Gläubiger: Josef Anton Jung, Niederhelfenschwil; heutiger Grundeigentümer: ? ? ?

67. Kaufschuldversicherungsbrief, Pfandprotokoll Bd. V, Nr. 2064, über Fr. 500. —, datiert 15. September 1871; ursprünglicher Schuldner: Josef Anton Ruckstuhl, Lenggenwil; Gläubiger: Vize-Vermittler Herbert, Zuckernriet; heutiger Grundeigentümer: ? ? ?

68. Kaufschuldversicherungsbrief, Pfandprotokoll Bd. V, Nr. 2292, über Fr. 600. —, datiert 8. März 1875; ursprüngliche Schuldnerin: Kath. Moser, geb. Bürgi, in Bronschhofen; Gläubiger: Gemeinderat J. A. Niedermann, Thaa, Lenggenwil; heutiger Grundeigentümer: ? ? ?

69. Kaufschuldversicherungsbrief, Pfandprotokoll Bd. V, Nr. 2331, über Fr. 900. —, datiert 29. Juli 1875; ursprünglicher Schuldner: Josef Krucker, a. Armenvater, Zuckernriet; Gläubiger: alt Gemeindevorstand Rup. Jung und Mithaften, Niederhelfenschwil; heutiger Grundeigentümer: Josef Forrer, Zuckernriet.

70. Kaufschuldversicherungsbrief, Pfandprotokoll Bd. VI, Nr. 2598, über Fr. 400. —, datiert 4. November 1878; ursprünglicher Schuldner: Josef Anton Näf, Weber, Laupen; Gläubiger: Josef Anton Högger, Obersteinaach; heutiger Grundeigentümer: Gottfried Studer, Dägenswil.

71. Kaufschuldversicherungsbrief, Pfandprotokoll Bd. VIII, Nr. 4351, über Fr. 4000. —, datiert 8. Januar 1906; ursprünglicher Schuldner: Paul Huber, Schreinermeister, Niederhelfenschwil; Gläubigerin: Wwe. Klaus-Brändle, Bazenheid; heutiger Grundeigentümer: Bernhard Scherrer, Schreinermeister, Niederhelfenschwil.

72. Kaufschuldversicherungsbrief, Pfandprotokoll Niederhelfenschwil Bd. VIII, Nr. 3711, über Fr. 400. —, datiert 4. Mai 1896; ursprünglicher Gläubiger: Jak. Bühler, Schreinermeister, Niederhelfenschwil; ursprünglicher Schuldner: J. B. Hollenstein, Niederhelfenschwil; heutiger Grundeigentümer: Rob. Huber, Landwirt, Niederhelfenschwil. (W 7)

Wil, den 7. Januar 1930.

Bezirksgerichtskanzlei Wil.

## Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio

### I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

#### Zürich — Zurich — Zurigo

Erwerb von Erfindungen usw. — 1929. 23. Dezember. Unter der Firma Likuvag Aktiengesellschaft Zürich hat sich, mit Sitz in Zürich und auf unbeschränkte Dauer, am 31. Oktober 1929 eine Aktiengesellschaft gebildet, zwecks Erwerb von Erfindungen und Lizenzen und Verwertung derselben, sowie Tätigkeit aller damit zusammenhängender Geschäfte. Das Aktienkapital beträgt Fr. 20,000, eingeteilt in 40 auf den Namen lautende Aktien zu Fr. 500. Offizielles Publikationsorgan der Gesellschaft ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1—3 Mitgliedern. Zur Vertretung der Gesellschaft sind die Unterschriften aller Verwaltungsratsmitglieder erforderlich. Einziger Verwaltungsrat ist zurzeit Dr. Otto Peter, Rechtsanwalt, von und in Zürich. Geschäftslokal: Birmsendorferstrasse 32, Zürich 4.

Photographische Fabrikate usw. — 23. Dezember. Leonar-Aktiengesellschaft (Leonar Société Anonyme), Vertrieb der photographischen Fabrikate der Leonar-Werke, Arndt & Lövgard in Wandsbek usw., in Zürich (S. H. A. B. Nr. 110 vom 14. Mai 1925, Seite 840). Diese Gesellschaft ist aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma wird daher nebst den Unterschriften bzw. Prokuren von Dr. Adolf Kiefer, Paul Arndt, Ernst Leopold Lövgard und Siegbert Simmenauer am Handelsregister gelöst.

Photo-Artikel usw. — 23. Dezember. Unter der Firma Hauff-Leonar-Fabrikate-Verkaufs-Aktiengesellschaft hat sich, mit Sitz in Zürich und auf unbestimmte Dauer, am 26. November 1929 eine Aktiengesellschaft gebildet. Ihr Zweck ist der Vertrieb der sämtlichen Fabrikate der Hauff-Leonar Aktiengesellschaft in Wandsbek (Photo-Artikel aller Art, insbesondere Trockenplatten, Films, Photopapiere und Photochemikalien) und der Betrieb von Handelsgeschäften aller Art. Das Aktienkapital beträgt Fr. 20,000 und ist eingeteilt in 20 auf den Namen lautende, voll einbezahlte Aktien zu Fr. 1000. Offizielles Publikationsorgan der Gesellschaft ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat von 1—5 Mitgliedern vertritt die Gesellschaft nach aussen. Die Verwaltungsratsmitglieder führen Einzelunterschrift namens der Gesellschaft. Der Verwaltungsrat kann auch Drittpersonen mit der Firmazeichnung betrauen; er setzt diesfalls Art und Form der Zeichnung fest. Der Verwaltungsrat besteht zurzeit aus: Dr. Adolf Kiefer, Direktor, von Selzach und Solothurn, in Zürich, Präsident; Carl Klaus, Kaufmann, von Släfa, in Zürich, und Wilhelm Schraek, Direktor, deutscher Staatsangehöriger, in Cannstatt (Württemberg). Einzelprokura ist erteilt an Freiherr Hans von Werthern und an Siegbert Simmenauer, beide deutsche Staatsangehörige, wohnhaft in Hamburg. Geschäftslokal: Löwenstrasse 19, Zürich 1.

#### Bern — Berne — Berna

##### Bureau Aarberg

Käsefabrikation. — 1930. 8. Januar. Inhaber der Firma Arthur Schär, in Wahlendorf, Gemeinde Meikirch, ist Arthur Rudolf Schär, von Zauggried, in Wahlendorf. Käsefabrikation.

##### Bureau Bern

1929. 26. Dezember. Unter der Firma Peltor Verlag Bern (Edition Peltor Berne) (The Peltor Publishing Co.), mit Sitz in Bern, hatsich am 23. Dezember 1929 eine Genossenschaft gebildet, welche die Uebernahme von Verlagsvertretungen und die Betätigung auf dem Gebiete des Verlags-, Buchhandels- und Annoncenwesens bezweckt. Sie kann sämtliche damit im Zusammenhang stehende Geschäfte ausführen und Beteiligungen eingehen. Die Mitgliedschaft wird, gestützt auf eine schriftliche Beitrittserklärung,

erworben durch Aufnahme seitens des Vorstandes und verpflichtet zum Erwerb mindestens eines auf den Namen lautenden Stammanteiles zu Fr. 100. Die Mitgliedschaft erlischt durch Austritt, der jederzeit erklärt werden kann, oder durch Tod, und bei juristischen Personen durch deren Auflösung. Die Ausgabebedingungen der frei übertragbaren Stammanteile werden vom Vorstand festgesetzt. Die Auszahlung der Stammanteile ausscheidender Mitglieder erfolgt in Höhe des Nominalwertes am Ende des dem Austritt folgenden Geschäftsjahres; ausnahmsweise kann der Vorstand die sofortige Auszahlung vornehmen. Die Gründer haben zusammen Anrecht auf 7 Gründeranteile ohne Nominalwert. Jede persönliche Haftbarkeit der Genossenschafter ist ausgeschlossen. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet einzig deren Vermögen. Die Bilanz wird in analoger Anwendung der Bestimmungen von Art. 656 O. R. erstellt. Der Gewinn wird wie folgt verwendet: 10 % an die Reserve, 10 % an die Inhaber der Gründeranteile, 80 % zur Verfügung der Generalversammlung. Die Organe der Genossenschaft sind: Die Generalversammlung und der aus 1—3 Mitgliedern bestehende Vorstand, welchem zurzeit angehören: Hans Santschi, Treuhänder, von Sigriswil (Bern), in Bern, als Präsident; Albert Stahl, Bankbeamter, von Tanneg (Thurgau), in Bern, als Sekretär, und Leslie John Davis, Kaufmann, von Ilford (England), in Harrow (Middlesex, England), als Mitglied. Namens der Genossenschaft führt Albert Stahl die rechtsverbindliche Einzelunterschrift. Hans Santschi und Leslie John Davis zeichnen kollektiv unter sich. Domizil: Laupenstrasse 7, Bern (Treuhandbureau Santschi).

#### Bureau Fraubrunnen

Manometer- und Armaturenfabrik. — 1930. 8. Januar. Der Verwaltungsrat der Firma **Hännli & Cie. Aktiengesellschaft**, in Jegenstorf (S. H. A. B. Nr. 113 vom 17. Mai 1929, Seite 1014), hat in seiner Sitzung vom 10. Juli 1929 seinen Präsidenten Otto Hännli, von Leuzigen, Fabrikant, in Jegenstorf, zum Direktor ernannt. Gleichzeitig ist ihm das Recht zur Einzelzeichnung eingeräumt worden. Seine bisherige Kollektivzeichnungsberechtigung ist erloschen.

Getreide, Futtermittel usw. — 8. Januar. Inhaber der Firma **Johann Sommerhalder**, in Münchringen, ist Johann Sommerhalder, von Schlossrued (Aargau), in Münchringen. Handel mit Brotgetreide, Futtermitteln sowie Handels- und Kundenmüllerei.

#### Bureau Laujen

8. Januar. Unter der Firma **Darlehenskasse Liesberg** hat sich, nach Massgabe des Art. 678 ff. Schweiz. Obligationenrecht eine Genossenschaft mit unbeschränkter Haftpflicht ihrer Mitglieder gebildet, mit Sitz und Gerichtsstand in Liesberg. Die Statuten datieren vom 9. Dezember 1929. Die Genossenschaft ist auf den Vereinsbezirk Liesberg beschränkt und hat den Zweck: a) jedermann Gelegenheit zu geben, seine müssig liegenden Gelder gegen Sparkassabüchlein, Obligationen, Depositen- und Kontokorrentbüchlein verzinslich anzulegen; b) ihren Mitgliedern die zu ihrem Wirtschaftlichen und Geschäftsbetrieb nötigen Darlehen zu beschaffen; c) ein untillbares Genossenschaftsvermögen anzusammeln. Einen Geschäftsgewinn zu erzielen, wird nicht beabsichtigt. Mitglieder der Genossenschaft können nur solche Personen werden, welche: a) in bürgerlichen Ehren und Rechten stehen; b) selbstständig handlungsfähig sind; c) kreditfähig sind; d) bei keiner andern Kreditgenossenschaft beteiligt sind; e) in dem Genossenschaftsbezirk ihren Wohnsitz haben. Auch juristische Personen (Korporationen, Genossenschaften, Vereine) können Mitglieder werden. Zum Erwerb der Mitgliedschaft ist erforderlich: a) eine schriftliche unterzeichnete, unbedingte Erklärung des Beitrittes auf Grund der bestehenden Statuten; b) Aufnahme durch Vorstandsbeschluss; c) Eintragung in die Liste der Genossenschafter beim Handelsregister. Die Mitgliedschaft erlischt, und zwar immer mit Schluss des Geschäftsjahres: a) durch Wegzug aus dem Vereinsbezirk; b) durch Todesfall; c) durch wenigstens dreimonatliche schriftliche Kündigung von Seite des Mitgliedes; d) durch Ausschluss eines Mitgliedes aus der Genossenschaft gemäss Art. 6 der Statuten. Spätestens innert 6 Monaten nach dem Erlöschen der Mitgliedschaft wird der einbezahlte Geschäftsanteil zurückbezahlt; in der gleichen Frist haben ausgeschiedene Mitglieder allfällige Darlehen zurückzuzahlen, sofern dieselben nicht schon früher fällig waren. Gegen Verweigerung der Aufnahme und gegen Ausschluss von Seite des Vorstandes ist innert Monatsfrist Rekurs an den Aufsichtsrat gestattet, der endgültig entscheidet. Die Mitglieder sind verpflichtet: a) bei der Aufnahme ein Eintrittsgeld zu Eigentum der Genossenschaft zu entrichten, dessen Höhe die Generalversammlung festsetzt; b) einen Geschäftsanteil von Fr. 100 nach Vorschrift des Reglements einzubezahlen; c) für alle ordnungsmässigen Verbindlichkeiten der Genossenschaft persönlich, unbeschränkt und solidarisch zu haften; d) die Genossenschaftsstatuten zu beobachten und das Interesse der Genossenschaft in jeder Beziehung zu wahren. Ein Mitglied kann sich nur mit einem Geschäftsanteil beteiligen; derselbe darf während der Dauer der Mitgliedschaft von der Genossenschaft weder ausbezahlt noch im geschäftlichen Verkehr als Pfand angenommen werden. Die einbezahlten Raten des Geschäftsanteiles bilden das Geschäftsguthaben eines Mitgliedes. Die Organe der Genossenschaft sind: a) die Generalversammlung; b) der Vorstand von 5 Mitgliedern; c) der Aufsichtsrat. Die rechtsverbindliche Unterschrift führen der Präsident, der Vizepräsident und der Aktuar kollektiv je zu zweien. Der Vorstand wurde bestellt wie folgt: Als Präsident: Joseph Biri-Jermann, Kaufmann; als Vizepräsident: Julius Saner, Fabrikarbeiter; als Aktuar: Pius Steiner, Fabrikarbeiter; als Beisitzer: Josef Meyer, Fabrikarbeiter, und Ernst Grun, Fabrikarbeiter; alle von und in Liesberg.

#### Bureau Thun

6. Januar. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Mühlen Aktiengesellschaft, vormals Naef Schneider & Cie. A.-G. und Adolf Lanzrein**, mit Sitz in Thun (S. H. A. B. Nr. 105 vom 5. Mai 1928, Seite 891), hat in der ordentlichen Generalversammlung vom 18. November 1929 als ferneres Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift gewählt Ernst Lanzrein, von Thun, Müller, in Oberdiessbach. Die am 7. Juli 1929 an Fritz Naef, Kaufmann, in Thun, erteilte Einzelprokura ist erloschen.

Zimmerei, Bauunternehmung. — 6. Januar. Einzelfirma **Joh. Staufer**, Zimmerei und Bauunternehmung, in Gunten, Gemeinde Sigriswil (S. H. A. B. Nr. 142 vom 20. Juni 1928, Seite 1213). Die an Rudolf Staufer erteilte Prokura ist erloschen.

#### Zug — Zoug — Zugo

1929. 19. Dezember. Unter der Firma **Genossenschaft Gasthaus zum Kreuz** hat sich, mit Sitz in Cham, auf unbestimmte Dauer eine Genossenschaft gegründet, welche den Erwerb des Gasthauses zum Kreuz in Cham und den Betrieb desselben als Gasthof und Vereinshaus auf gemeinnütziger Grundlage und ohne Gewinnabsichten für die Genossenschaft bezweckt. Die Statuten sind am 29. November 1929 festgestellt worden. Die Mitgliedschaft wird auf ein ergangenes schriftliches Gesuch hin durch Vorstandsbeschluss erteilt, wenn der Aufzunehmende mindestens einen Anteilchein von Fr. 100 gezeichnet und auf ergangene Aufforderung hin einbezahlt hat. Es können auch katholische Vereine als Kollektivmitglieder Anteilcheine zeichnen und als Genossenschafter aufgenommen werden. Die Mitgliedschaft erlischt durch Tod, Austritt, Ausschluss oder mit der Veräusserung sämtlicher Anteilcheine. Solange die Auflösung der Genossenschaft nicht beschlossen ist, steht jedem Genossenschafter auf Schluss eines Geschäftsjahres und unter Wahrung einer vorausgegangenen sechsmonatlichen Kündigungsfrist der Austritt frei. Wer freiwillig austritt, hat keinen Anspruch auf irgend einen Teil des Genossenschaftsvermögens. Verletzt ein Mitglied die Pflicht, die Interessen der Genossenschaft nach bestem Wissen und Können zu wahren, so kann der Vorstand es ausschliessen unter Vorbehalt des Rekursrechtes an die Generalversammlung der Genossenschaft. In diesem Falle sind die vorhandenen Anteilcheine sofort zur Rückzahlung fällig. Uebergibt ein ausgetretener oder ausgeschlossener Genossenschafter einen Monat nach dem Austritt oder dem Ausschluss trotz Aufforderung die Anteilcheine nicht, so erlöschen nach Ablauf eines Monats alle seine Ansprüche und die bezüglichen Anteilcheine gelten als kraftlos. Im Todesfall können die Anteilcheine mit Zustimmung des Vorstandes auf die Erben übertragen werden. Werden die Erben nicht als Genossenschafter anerkannt, so braucht die Nichtanerkennung nicht begründet zu werden und die Anteilcheine sind wie bei einem Ausschluss den Erben zurückzuzahlen. Die Anteilcheine lauten auf den Namen und sind unverzinslich. Sie dürfen nur mit Zustimmung des Vorstandes an eine Drittperson übertragen werden. Der Vorstand kann die Uebertragung ohne Angabe eines Grundes verweigern, ist aber in diesem Falle verpflichtet, die Anteilcheine zurückzuzahlen. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur deren Vermögen; jede persönliche Haftbarkeit der Mitglieder ist ausgeschlossen. Die Genossenschafter haben keinerlei Anspruch auf das Genossenschaftsvermögen, ausser in den von den Statuten festgesetzten Fällen. Die Organe der Genossenschaft sind: Die Generalversammlung, der Vorstand und die Rechnungsprüfungskommission. Der Vorstand vertritt die Genossenschaft nach aussen und vor Gericht. Er besteht aus 5—7 Mitgliedern, die auf eine Amtsdauer von vier Jahren gewählt werden. Der jeweilige katholische Pfarrer von Cham oder ein von ihm zu bezeichnender Delegierter ist von Amtes wegen Mitglied des Vorstandes. Der Vorstand konstituiert sich selbst, indem er den Präsidenten, Vizepräsidenten und Kassier, der zugleich als Geschäftsführer zu bezeichnen ist, bestimmt. Die rechtsverbindliche Unterschrift für die Genossenschaft führen der Präsident und der Aktuar, oder der Präsident und der Geschäftsführer kollektiv. Der Vorstand kann einen Teil seiner Obliegenheiten durch ein besonderes Reglement dem Geschäftsführer übertragen. Der Vorstand besteht zurzeit aus 5 Mitgliedern, nämlich: Eduard Küssler, Gutsverwalter, von Risch, in Frauenthal-Cham, als Präsident; Anton Müller, Pfarrer, von Schötz, in Cham, als Vizepräsident; Albert Enzler, Buchhalter, von Walchwil, in Cham, als Aktuar; Josef Boog-Husistein, Landwirt, von Knutwil (Luzern), in Cham, als Kassier und Geschäftsführer, und Georg Stuber, Privatier, von Risch, in Rothkreuz, als Beisitzer.

#### Solothurn — Soleure — Soletta

##### Bureau Grenchen-Bellach

Uhrenfabrikation. — 1930. 7. Januar. Die Firma **Paul Pertusi**, Uhrenfabrikation, in Grenchen (S. H. A. B. Nr. 10 vom 13. Januar 1928, Seite 73), ist infolge Verzichts des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven sind von der Kollektivgesellschaft «Pertusi & Co. Montres Delfa», in Biel, übernommen worden (S. H. A. B. Nr. 1 vom 3. Januar 1930, Seite 2).

##### Bureau Kriegstetten

Bedachungsarbeiten. — 6. Januar. Aus der Kollektivgesellschaft unter der Firma **Jakob Aebi's Söhne**, Bedachungsarbeiten, in Zuchwil (S. H. A. B. Nr. 97 vom 27. April 1927, Seite 770), ist der Gesellschafter Hans Aebi infolge Todes ausgeschieden. Ebenso ist die Prokura von Jakob Aebi, Vater, erloschen. An Stelle des Ausgeschiedenen ist als neuer Gesellschafter eingetreten Jakob Aebi, Vater, von Heimiswil, in Langendorf, gütlich getrennter Ehemann der Anna Aebi-Küssli, geb. Fluri. Die Kollektivgesellschaft wird von Ernst Aebi (bisheriger Gesellschafter) und Jakob Aebi, Vater, unter der abgeänderten Firma **Jakob Aebi & Sohn** weitergeführt.

#### Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

1930. 7. Januar. **Schweizerische Industrie-Gesellschaft (Société Industrielle Suisse)**, Aktiengesellschaft, mit Sitz in Neuhausen (S. H. A. B. Nr. 251 vom 26. Oktober 1929, Seite 2140). Die ausserordentliche Generalversammlung hat durch Beschluss vom 20. November 1929 das Aktienkapital von bisher Fr. 3,000,000 auf Fr. 4,000,000 erhöht durch Ausgabe von 2000 neuen Inhaberkartons zu Fr. 500. Das Aktienkapital von nunmehr Franken 4,000,000 ist eingeteilt in 8000 voll einbezahlte Inhaberkartons zu Fr. 500. Aus dem Verwaltungsrat ist Robert Neher infolge Todes ausgeschieden. Als weitere Mitglieder des Verwaltungsrates sind gewählt worden: Heinrich Korrodi-Carlé, Privatier, von und in Zürich, und Dr. Ludwig Peyer-Reinhart, Rechtsanwaltschaft, von und in Schaffhausen. Die übrigen im schweizerischen Handelsamtsblatt veröffentlichten Tatsachen sind unverändert geblieben.

#### Appenzel A.-Rh. — Appenzel-Rh. ext. — Appenzello est.

1930. 7. Januar. Die Firma **H. Bruderer, Coiffeur, Cigarren- u. Tabakhandlung**, in Herisau (S. H. A. B. Nr. 418 vom 10. November 1903, Seite 1669), ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

Coiffeur, Zigarren usw. — 7. Januar. Inhaber der Firma **Hans Bruderer**, in Herisau, ist Hans Bruderer, von und wohnhaft in Herisau, Coiffeurgeschäft, Parfümerie- und Zigarrenhandlung. Kasernenstrasse 46.

Chemisch-pharmazeutische Artikel usw. — 7. Januar. Inhaber der Firma **Conrad Bänziger**, in Heiden, ist Conrad Bänziger, von und wohnhaft in Heiden. Vertretungen und Handel in chemisch-pharmazeutischen kosmetischen Artikeln und Parfümerien. Zur «Aurora», Werderstrasse.

## St. Gallen — St-Gall — San Gallo

Parfumerien, Coiffeur. — 1930. 3. Januar. Wilhelm Wingartz, von Rotmonten, in St. Gallen O., und Hermann Dickreuter, von Tablat, in St. Gallen C., haben unter der Firma **Wingartz & Dickreuter**, in St. Gallen O., eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1928 ihren Anfang nahm. Handel in Parfumerien und Coiffeur-Apparate; Langgasse 28.

3. Januar. Der Inhaber der Firma **Joseph Schneider-Stutz**, Konfektion, Weisswaren, in Altstätten (S. H. A. B. Nr. 132 vom 9. Juni 1922, Seite 1107), ändert die Firma ab in **Joseph Schneider**, Konfektionshaus. Die Natur des Geschäftes wird abgeändert in Damenkonfektion, Damenstoffe, Herren-, Damen- und Kinderwäsche.

Ausrüsterei. — 3. Januar. Die Firma **Meinrad Kellenberger**, Ausrüsterei, in St. Gallen C. (S. H. A. B. Nr. 124 vom 2. Juni 1925, Seite 951), ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

Darmhandel. — 4. Januar. Die Firma **Jean Martin Egli**, Darmhandel en gros, in Wil (S. H. A. B. Nr. 290 vom 11. Dezember 1929, Seite 2440), erteilt Einzelprokura an Eugen Riederer, von Untereggen, in Wil.

Papier en gros. — 4. Januar. **Jacob Pfister & Co.**, Kommanditgesellschaft, Papiergrosshandlung, in St. Gallen C. (S. H. A. B. Nr. 97 vom 27. April 1929, Seite 874). Die Prokura des Ernst Zimmermann ist erloschen. Die bisherige Kollektivprokura des Hermann Scheiwiler wurde in Einzelprokura umgewandelt.

4. Januar. **Bertha Brunold-Utzinger**, Techn. Bureau, Fabrikation und Handel mit elektrischen Apparaten, in Sargans (S. H. A. B. Nr. 6 vom 9. Januar 1928, Seite 35). Die Prokura des Ferdinand Brunold-Utzinger ist erloschen.

4. Januar. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma **Welfi, Küng & Co.**, Baumwollwaren, Seidenstoffe, Mercerien, in Schänis (S. H. A. B. Nr. 243 vom 17. Oktober 1927, Seite 1834), hat den Gesellschaftssitz von Schänis nach Weesen verlegt. Gleichzeitig wurde die Firma abgeändert in **Welfi, Küng & Co. Seidenhaus**. Die Natur des Geschäftes wird abgeändert in Stoffe in Seide, Baumwolle, Wolle und Leinen. Bahnhofstrasse.

Mechanische Werkstätte usw. — 6. Januar. Inhaber der Firma **Alfred Tobler**, in Rheineck, ist Alfred Tobler, von Wolfhalden, in Rheineck. Mechanische Werkstätte, Bauschlosserei und Installationsgeschäft; Thalerstrasse.

Bonnerie, Tricoterie. — 6. Januar. Inhaber der Firma **Lubens Staehler**, in St. Gallen C., ist Lubens Staehler, von Oerlikon, in St. Gallen C. Bonnerie und Tricoterie en gros; Teufenerstrasse 15.

Schürzen, Wäsche. — 6. Januar. Der Inhaber der Firma **J. Kreckel**, mechanische Schürzen-, Jupons- und Wäschefabrik, Tricoterie en gros, in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 111 vom 13. Mai 1922, Seite 937), meldet das Erlöschen der Prokura des Lubens Staehler, die Aenderung der Natur des Geschäftes in Schürzen- und Wäschefabrik und die Verlegung des Geschäftslokales nach Unterstrasse 14.

Verlag usw. — 6. Januar. Aus der Kommanditgesellschaft unter der Firma **Edelmann & Co.**, Verlag und Vertrieb der «Artisana»-Buchhaltung, in St. Gallen C. (S. H. A. B. Nr. 142 vom 21. Juni 1927, Seite 1145), ist der Kommanditär Josef Kaiser ausgeschieden; seine Kommandite ist erloschen. An seiner Stelle ist der Gesellschaft neu als Kommanditär beigetreten Hans Portmann, von Escholzmatt (Luzern), in St. Gallen C., mit dem Betrage von Fr. 500.

Strickwaren. — 6. Januar. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Scholder, Schaeffer & Co.**, Strickwarenfabrikation, in St. Gallen C. (S. H. A. B. Nr. 283 vom 1. Dezember 1928, Seite 2284), ist infolge Auflösung und durchgeführter Liquidation erloschen.

## Aargau — Argovie — Argovia

1930. 6. Januar. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Schweizer Freie Presse A. G.**, mit Sitz in Baden (S. H. A. B. 1925, Seite 1374), hat in ihrer Generalversammlung vom 23. Dezember 1929 ihr Aktienkapital von bisher Fr. 200,000 auf Fr. 20,000 herabgesetzt durch Reduktion des Nominalbetrages der Aktien von Fr. 500 auf Fr. 50 und dasselbe gleichzeitig durch Ausgabe von 400 neuen Namenaktien zu Fr. 50 um Fr. 20,000 auf Fr. 40,000 erhöht. § 5 der Gesellschaftsstatuten wurde aufgehoben und durch folgende Bestimmung ersetzt: Das Gesellschaftskapital beträgt Franken 40,000, eingeteilt in 800 Namenaktien zu Fr. 50 und ist voll einbezahlt. Aus dem Verwaltungsrat sind ausgeschieden: Max Hochuli, Karl Fischer-Vogt und Karl Pfister; deren Unterschriften sind erloschen. Neu wurde in den Verwaltungsrat gewählt: Franz Ineichen, Landwirt, von Rothenburg (Luzern), in Muri. Die Mitglieder des Verwaltungsrates führen Kollektivunterschrift.

7. Januar. Die Krankenkasse der Metallwarenfabrik **Egloff & Cie.**, Genossenschaft, mit Sitz in Niederrohrdorf (S. H. A. B. 1929, Seite 748), hat in ihrer Generalversammlung vom 29. Juni 1929 einige Bestimmungen ihrer Statuten abgeändert. Inbezug auf die publizierten Tatsachen sind dabei folgende Aenderungen eingetreten: In die Genossenschaft müssen als Mitglieder aufgenommen werden: a) Personen heider Geschlechter, welche bei der Firma «Egloff & Cie. Aktiengesellschaft» in Arbeit treten, das 14. Altersjahr zurückgelegt, das 45. noch nicht überschritten haben, gesund und ohne solche Gebrechen sind, die sie an der Berufsausübung hindern könnten; b) im weiteren solche Personen, die laut Art. 7—10 des Bundesgesetzes über Kranken- und Unfallversicherung das Recht auf Eintritt in unsere Kasse haben. Die Mitgliedschaft endet: a) durch Tod; b) durch Austritt aus dem Geschäftsbetrieb der Firma «Egloff & Cie. Aktiengesellschaft»; einem Mitgliede jedoch, das im Besitze der Freizügigkeit ist, bzw. diese letztere zufolge mehr als fünfjähriger Mitgliedschaft bei der Kasse eingehaft hat, kommt, solange es in der Schweiz wohnt, das Recht zu, der herwärtigen Kasse weiter anzugehören, falls ihm keine andere anerkannte Krankenkasse offen steht, deren allgemeine Aufnahmebedingungen es erfüllt; c) durch Ausschluss. Als Eintrittsgeld hat jedes Mitglied zu bezahlen: bis zum 18. Altersjahr Fr. 1; vom 18. bis 25. Altersjahr Fr. 2; vom 25. bis 35. Altersjahr Fr. 3; vom 35. bis 45. Altersjahr Fr. 4. Züger ausgenommen.

7. Januar. Frau **Emma Suter-Döbeli**, Emils Wwe., und Frl. **Emma Suter**, beide von und in Seon, haben unter der Firma **Suter & Co. Giesserei Wildegg**, in Wildegg, Gemeinde Möriken, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1930 ihren Anfang nahm. Unbeschränkt haftende Gesellschafterin ist Frau **Emma Suter-Döbeli**; Kommanditistin ist Frl. **Emma Suter** mit dem Betrage von Fr. 1000; ihr wurde Einzelprokura erteilt. Giesserei.

Motorfahrzeugwerkstätte usw. — 7. Januar. **Rudolf Bolliger**, Vater, von Schmiedruef; **Fritz Isenschmid**, von Willisau-Land; **Rudolf Schürch**, von Sumiswald, und Frl. **Martha Suter**, von Zofingen, alle in Baden, haben unter der Firma **R. Bolliger & Cie.**, in Baden, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1930 ihren Anfang nahm. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist **Rudolf Bolliger**, Vater; Kommanditäre sind: **Fritz Isenschmid**, **Rudolf Schürch** und **Martha Suter** mit dem Betrage von je Fr. 10,000. Der unbeschränkt haftende Gesellschafter **Rudolf Bolliger**, Vater, führt die volle Firmaunterschrift mit je einem Prokuristen. Kollektivprokura ist erteilt an die Kommanditäre **Fritz Isenschmid**, **Rudolf Schürch**, Frl. **Martha Suter** und **Rudolf Bolliger**, Sohn, von Schmiedruef, in Baden. Dieselben zeichnen je zu zweien unter sich oder mit dem unbeschränkt haftenden Gesellschafter. Die Vollmacht der Prokuristen wird im Sinne von Art. 459 Abs. 2 O. R. ausgedehnt auf Erwerbung, Veräusserung und Belastung von Liegenschaften. Motorfahrzeug-Werkstätte und Autobus-Betrieb. Meltingerstrasse Nr. 56 A zum Stadthaus.

Gemischthandlung. — 8. Januar. Inhaber der Firma **Karl Hugentobler**, in Baden, ist **Karl Hugentobler**, von Amlikon (Thurgau), in Wettingen. Gemischthandlung. An der Halde.

8. Januar. Wwe. **Anna Egloff geb. Meier** und **Traugott Egloff**, beide von und in Wettingen, haben unter der Firma **Traugott Egloff Erben, mechanische Schreinerei**, in Wettingen, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1930 ihren Anfang nahm. Mechanische Schreinerei. Landstrasse Nr. 105.

## Tessin — Tessin — Ticino

## Ufficio di Locarno

Comestibili. — 1930. 7 gennaio. La ditta individuale **Orsino Marazza**, in Locarno, negozio di comestibili (F. u. s. di c. del 10 luglio 1911, n° 171, pagina 1186), è radiata su istanza del titolare per cessazione del commercio.

Comestibili. — 7 gennaio. Titolare della ditta **Alfredo Marazza**, in Locarno, è **Alfredo Marazza** di Orsino, da ed in Locarno. Negozio di comestibili. Piazza S. Antonio, Casa n° 19.

## Ufficio di Lugano

3 gennaio. La società anonima «Società Acquedotto Magliaso», con sede in Magliaso (F. u. s. di c. n° 126 del 1° giugno 1922, pagina 1064), è stata dichiarata sciolta con decisione dell'assemblea generale del 14 dicembre 1929. La liquidazione viene eseguita dall'unico liquidatore **Bartolomeo Monti** fu Antonio, agricoltore, da ed in Magliaso, sotto la ragione sociale **Società Acquedotto Magliaso in Liquidazione**. Le firme di **Paolo Selva** e di **Giovanni Salvadè** sono estinte.

Vini. — 7 gennaio. La società in nome collettivo **Silvio e Plinio Devinenti**, in Castelrotto di Croglio, vini esteri e nazionali (F. u. s. di c. n° 106 dell'8 maggio 1915, pagina 641), è cancellata a seguito di avvenuto scioglimento e liquidazione della società.

## Waadt — Vaud — Vaud

## Bureau de Nyon

Mécanicien. — 1930. 6 janvier. La raison **Louis Gaudin Fils**, à Coppet (F. o. s. du c. du 21 février 1884), mécanicien, est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

Marchand de bétail. — 6 janvier. La raison **Fritz Bezuchet**, à Founex (F. o. s. du c. du 28 janvier 1918, page 154), marchand de bétail, est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

## Bureau de Vevey

Confiserie. — 7 janvier. La raison **Emma Dupertuis**, à Montreux, les Planches, exploitation de la Pâtisserie-Confiserie du Kursaal (F. o. s. du c. du 3 juillet 1924, n° 153, page 1131), est radiée ensuite de remise de commerce.

Confiserie. — 7 janvier. Le chef de la raison **Rodolphe Dupertuis**, à Montreux, les Planches, est **Rodolphe-François-Marc**, fils de **Félix Dupertuis**, d'Ormont-Dessous, domicilié aux Planches. Exploitation de la «Pâtisserie-Confiserie du Kursaal». Avenue du Kursaal n° 10.

## Genf — Genève — Ginevra

1930. 6 janvier. Suivant acte dressé le 17 décembre 1929 par M<sup>e</sup> Pierre Buchel, notaire, à Genève, substituant son confrère M<sup>e</sup> A. M. Tapponnier, notaire, à Genève, momentanément absent, il a été constitué sous la dénomination de **Garage du Rhône S. A.**, une société anonyme ayant pour but: 1. L'achat et l'exploitation d'un atelier de réparations mécaniques et d'un garage d'automobiles; 2. la représentation de marques d'automobiles et accessoires, et en général toutes opérations commerciales, industrielles ou financières se rattachant directement ou indirectement à l'industrie mécanique et des automobiles. Son siège est à Plainpalais. Sa durée est illimitée. Le capital social est fixé à la somme de fr. 60,000, divisé en 60 actions de fr. 1000 chacune. Les actions sont nominatives. Emile Metz fait apport à la société de: a) l'ensemble de l'actif de l'atelier de réparations mécaniques et garage qu'il exploite présentement rue des Rois, à Plainpalais, et qu'il a repris de la société en commandite Metz et Cie., soit: matériel, agencement, outillage, mobilier, marchandises et fournitures servant à l'exploitation de l'entreprise, ainsi que le comporte l'inventaire dressé le 17 décembre 1929, annexé aux statuts; b) la clientèle et le droit au bail; c) l'engagement par Emile Metz, propriétaire des immeubles, de consentir au «Garage du Rhône S. A.», un bail de 10 années; d) les bénéfices de tous marchés passés avec les fournisseurs pour les huiles, essences et autres accessoires de l'entreprise. En paiement de cet apport consenti pour le prix de fr. 20,000, il a été remis à Emile Metz, 20 actions de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Les publications de la société seront faites dans la Feuille d'avis officielle du canton de Genève. La société est administrée par un conseil d'administration composé d'un ou plusieurs membres. La société est valablement engagée par la signature de la majorité des administrateurs ou par la signature d'un administrateur-délégué s'il en est désigné un. Le premier conseil d'administration est formé de: Emile Metz, garagiste, de Chêne-Bougeries, au Petit-Saconnex, président; Georges Metz, mécanicien, des Eaux-Vives, à Genève, et Albert Grosdidier, employé, de nationalité française, au Petit-Saconnex, secrétaire. Bureaux: rue des Rois 4.

Eidg. Amt für geistiges Eigentum.

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

## Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

Nr. 71371. — Hinterlegungsdatum: 27. Dezember 1929, 18 Uhr.  
Oscar Rutishauser & Co., Fabrikation und Handel,  
St. Gallen (Schweiz).

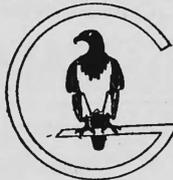
Vervielfältigungsapparate, Dauermatrizen, Wachspapiere, Farbe, Entwickler,  
Korrekturlack, Schreib- und Zeichenwerkzeuge, Vervielfältigungspapiere.

# RUCO PRINT

Nr. 71372. — Hinterlegungsdatum: 18. Oktober 1929, 18 Uhr.  
Goldar A. G. für chemische Industrie, Fabrikation und Handel,  
Uster (Schweiz).

Wasch- und Reinigungsmittel, Scheuermittel, Poliermittel, Beizen, Öle und  
Fette, pharmazeutische und medizinische Präparate.

# Goldar



Nr. 71373. — Hinterlegungsdatum: 5. November 1929, 8 Uhr.  
Seifenfabrik Hochdorf A. G., Fabrikation,  
Hochdorf (Schweiz).

Seifen und chemisch-technische Produkte.

# LUMINA

Nr. 71374. — Hinterlegungsdatum: 8. November 1929, 18 Uhr.  
Aktiengesellschaft Brown, Boveri & Co., Fabrikation,  
Baden (Schweiz).

Dampfturbinen-Aggregate mit Zubehör.

# Turbloc

N° 71375. — Date de dépôt: 9 novembre 1929, 12 h.  
Vve. L. Bujard et fils, commerce,  
Lutry (Suisse).

Vins vaudois.



N° 71376. — Date de dépôt: 14 novembre 1929, 7 h.  
Bourgeois Frères et Compagnie, Société Anonyme, fabrication,  
Ballaignes (Suisse).  
Vinaigres et moutardes.



## Vinaigres & Moutardes • MONT D'OR •

(Transmission et renouvellement de la marque n° 26057 de Bourgeois Frères et Cie., à Ballaignes. Le délai de protection résultant du renouvellement de l'enregistrement antérieur court depuis le 20 août 1929).

Nr. 71377. — Hinterlegungsdatum: 13. November 1929, 20 Uhr.  
J. Bertschy, Jgr. Aktiengesellschaft, Fabrikation und Handel,  
Dürrenäsch (Schweiz).

Baumwollene und seidene Bänder, speziell solche für die Kranz- und Blumen-  
binderel.



N° 71378. — Date de dépôt: 15 novembre 1929, 14 h.  
Adrien Morand, fabrication et commerce,  
Martigny-Ville (Suisse).

Spécifique contre la coqueluche, asthme, toux.



Nr. 71379. — Hinterlegungsdatum: 18. November 1929, 14 Uhr.  
Chemische Fabrik vormals Sandoz (Fabrique de Produits chimiques  
ci-devant Sandoz), (Chemical Works formerly Sandoz), Fabrikation,  
Basel (Schweiz).

Chemische Produkte für die Industrie.

# THIOTAN

Nr. 71380. — Hinterlegungsdatum: 18. November 1929, 14 Uhr.  
Chemische Fabrik vormals Sandoz (Fabrique de Produits chimiques  
ci-devant Sandoz), (Chemical Works formerly Sandoz), Fabrikation,  
Basel (Schweiz).

Chemische Produkte für die Industrie.

# THIOTANE

**Nr. 71381.** — Hinterlegungsdatum: 18. November 1929, 14 Uhr.  
Chemische Fabrik vormals Sandoz (Fabrique de Produits chimiques  
ci-devant Sandoz), (Chemical Works formerly Sandoz), Fabrikation,  
Basel (Schweiz).

Chemische Produkte für die Industrie.

## THIOTANOL

**Nr. 71382.** — Hinterlegungsdatum: 21. November 1929, 12 Uhr.  
Chemische Fabrik vormals Sandoz (Fabrique de Produits chimiques  
ci-devant Sandoz), (Chemical Works formerly Sandoz), Fabrikation,  
Basel (Schweiz).

Chemische Produkte für die Industrie.

## THIOTANIN

**N° 71383.** — Date de dépôt: 19 novembre 1929, 19 h.

André Morand, fabrication et commerce,  
Martigny-Ville (Suisse).

Liqueur et apéritifs.

## CERVIN

(Transmission et renouvellement de la marque n° 26095, avec limitation des  
produits de Louis Morand, Martigny-Ville. Le délai de protection résultant  
du renouvellement de l'enregistrement antérieur court depuis le 26 août  
1929).

**Nr. 71384.** — Hinterlegungsdatum: 23. November 1929, 14½ Uhr.  
Gebrüder Sulzer Aktiengesellschaft, Fabrikation,  
Winterthur (Schweiz).

Pumpen.

## Helix-Pumpe

(Übertragung und Erneuerung der Marke Nr. 29954 von Gebrüder Sulzer,  
Winterthur. Die Schutzfrist aus der Erneuerung der bisherigen Eintragung  
läuft vom 23. November 1929 an).

**Nr. 71385.** — Hinterlegungsdatum: 23. November 1929, 14½ Uhr.  
Gebrüder Sulzer Aktiengesellschaft, Fabrikation,  
Winterthur (Schweiz).

Pumpen.

## Pompe „Helix“

(Übertragung und Erneuerung der Marke Nr. 29955 von Gebrüder Sulzer,  
Winterthur. Die Schutzfrist aus der Erneuerung der bisherigen Eintragung  
läuft vom 23. November 1929 an).

**Nr. 71386.** — Hinterlegungsdatum: 23. November 1929, 14½ Uhr.  
Gebrüder Sulzer Aktiengesellschaft, Fabrikation,  
Winterthur (Schweiz).

Pumpen.

## Pompa „Helix“

(Übertragung und Erneuerung der Marke Nr. 29956 von Gebrüder Sulzer,  
Winterthur. Die Schutzfrist aus der Erneuerung der bisherigen Eintragung  
läuft vom 23. November 1929 an).

**Nr. 71387.** — Hinterlegungsdatum: 30. Dezember 1929, 18½ Uhr.  
Franz Hurny-Bösch, Fabrikation und Handel,  
Herisau (Schweiz).

Pharmazeutische Präparate, insbesondere Mittel zur Bekämpfung von  
Seuchen.

## Hurny's Taube

**N° 71388.** — Date de dépôt: 26 novembre 1929, 18½ h.

Macinlop, Limited, fabrication,  
Londres (Grande Bretagne).

Instruments, appareils et dispositifs, faits partiellement ou entièrement en  
caoutchouc, sans médicaments, pour buts chirurgicaux ou curatifs; garnitures  
imperméables à la vapeur et aux liquides et tuyaux flexibles tubulaires;  
courroies de transmission en coton; vêtements; jeux divers et articles de  
sport.

## MACINLOP

**N° 71389.** — Date de dépôt: 29 novembre 1929, 7 h.

Aiglon Société Anonyme, fabrication,  
Genève (Suisse).

Bâtons de ski.

## Tip-top

**N° 71390.** — Date de dépôt: 29 novembre 1929, 7 h.

Aiglon Société Anonyme, fabrication,  
Genève (Suisse).

Sandale.

## Lido

**N° 71391.** — Date de dépôt: 29 novembre 1929, 7 h.

Aiglon Société Anonyme, fabrication,  
Genève (Suisse).

Chaussures.

## Pludo

**Nr. 71392.** — Hinterlegungsdatum: 28. November 1929, 18½ Uhr.

Fritz Wörsching, Fabrikation und Handel,  
Basel (Schweiz).

Fleckenreinigungsmittel.

## TALIN

**Nr. 71393.** — Hinterlegungsdatum: 28. November 1929, 18½ Uhr.

Zähler & Schiess & Co. Aktiengesellschaft,  
Fabrikation und Handel,

Herisau (Schweiz).

Gewebe.

## Mongoline

**N° 71394.** — Date de dépôt: 30 novembre 1929, 17 h.

Charles Albert Grandjean, fabrication,  
Genève (Suisse).

Régulateurs, pendules, pendulettes, réveils, montres, mouvements de montres,  
ébauches, cadrans, fournitures d'horlogerie et étuis; boîtes de montres.

## CAREX

Massnahme gegen einen berufsmässigen Patentvertreter

Durch Verfügung des eidg. Justiz- und Polizeidepartementes vom  
13. April 1929, bestätigt durch Entscheid des Bundesrates vom 31. Dezember  
1929, ist das eidg. Amt für geistiges Eigentum, in Anwendung von Art. 49  
der Vollziehungsverordnung vom 15. November 1907 zum Bundesgesetz vom  
21. Juni 1907, betreffend die Erfindungspatente, ermächtigt worden, von  
J. D. Pahud, berufsmässigem Vertreter in Patentsachen, in Lausanne, wäh-  
rend der Dauer eines Jahres, vom 13. April 1929 hinweg, keine neuen Pa-  
tentgesuche entgegenzunehmen. Diese Verfügung gilt für Patentgesuche, die  
J. D. Pahud als Vertreter unter seinem persönlichen Namen oder unter  
einer Gesellschaftsfirmen einreichen sollte. (V 8)

Bern, den 9. Januar 1930. Eidg. Amt für geistiges Eigentum.

Mesure contre un agent de brevets

Par décision du Département fédéral de justice et police du 13 avril  
1929, confirmée par décision du Conseil fédéral du 31 décembre 1929, le bu-  
reau fédéral de la propriété intellectuelle, en application de l'art. 49 du  
règlement d'exécution du 15 novembre 1907 pour la loi fédérale du 21 juin  
1907 sur les brevets d'invention, a été autorisé à ne plus accepter, pendant  
la durée d'une année à partir du 13 avril 1929, de nouvelles demandes de  
brevets présentées par J. D. Pahud, mandataire professionnel en matière de  
brevets, à Lausanne. Cette décision vaut pour les demandes de brevets qui  
seraient présentées par J. D. Pahud, agissant comme mandataire, sous son  
nom personnel ou sous la raison sociale d'une société. (V 4)

Berne, le 9 janvier 1930.

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle.

## Mittellungen — Communications — Comunicazioni

## Absatzförderung durch Beschickung der Schweizer Mustermesse

(Mitgeteilt vom Pressedienst der Schweizer Mustermesse.)

Die scharfe wirtschaftliche Konkurrenz zwingt immer mehr auch zu grösserer Systematik im Verkauf. Fortschrittlich geführte Betriebe sind bemüht, den Zufall nach Möglichkeit zu begrenzen. Sorgfältig werden die fremden Einflüsse auf dem Markt studiert und in günstigem Sinne für den Betrieb verwendet, um direkt oder indirekt den Umsatz zu erhöhen und das Absatzgebiet zu erweitern.

Als moderne Wirtschaftsinstanz ist die Schweizer Mustermesse berufen, dem Fabrikanten ein nützliches Hilfsmittel zur Absatzförderung zu sein. Die Messebeteiligung gibt die Möglichkeit planmässiger Arbeit. Die ökonomische Eignung der Messe liegt in der Zusammenfassung, ihrer bewegenden und treibenden Kraft.

Dass unsere Schweizer Mustermesse der wirtschaftlichen Praxis dient, unabhängig von der Konjunkturlage, das beweist die sehr ansehnliche Zahl der seit 1917 regelmässig ausstellenden Firmen verschiedenster Branchen. Jeder Fabrikationszweig hat also Messeinteressen, mindestens im Hinblick auf Propaganda-Aktionen. Gross ist die Zahl der Betriebe, die von der Zweckmässigkeit der Mustermesse überzeugt sind, ohne sich alljährlich an der Veranstaltung zu beteiligen; sie sind immer wieder als Aussteller da, wenn Neuheiten auf den Markt gebracht werden sollen. Die Messe ist ganz besonders geeignet, neue Fabrikate und Verbesserungen rasch einem grossen Interessentenkreis bekannt zu machen. Hier wird ja bereits traditionell der Fortschritt gesucht.

Die Schweizer Mustermesse ist jedes Jahr für unser ganzes Land eine neue wirtschaftliche Attraktion ersten Ranges. Jede Messeveranstaltung bedeutet wieder gesteigerte Aktivität des volkswirtschaftlichen Betriebes, Gewinnung neuer Absatzmöglichkeiten, Werbeerfolge, Ansporn zu produktiven und organisatorischen Bestleistungen.

7. 10. 1. 30.

## La participation à la Foire vous procurera de nouveaux débouchés

(Communiqué du Service de presse de la Foire Suisse d'Echantillons.)

La forte concurrence économique oblige à recourir de plus en plus à un système de vente rigoureux. Les entreprises qui désirent se maintenir au niveau des exigences actuelles, s'efforcent de limiter dans la mesure du possible les contrecoups d'événements fortuits. Les influences étrangères sur le marché sont étudiées avec soin, de manière à en tirer profit pour l'entreprise, soit pour augmenter le chiffre d'affaires, soit pour élargir les débouchés.

Comme organisation économique moderne, la Foire Suisse d'Echantillons est appelée à fournir aux fabricants une aide précieuse pour l'écoulement de leurs produits. Une participation à la foire donne la possibilité d'entreprendre une action méthodique de vente. La portée économique de la Foire repose dans la concentration des affaires auxquelles elle donne lieu et dans sa force d'attraction.

Le fait que la Foire Suisse s'impose dans la pratique de la vente, quelles que soient les conjonctures du moment, est prouvé par le nombre respectable de maisons de toutes branches qui, depuis 1917, participent régulièrement à la Foire. Chaque industrie a donc un intérêt à la Foire, ne fût-ce que sous le rapport de la propagande possible.

Nombreuses sont les entreprises qui, bien que ne prenant pas part chaque année à la manifestation, sont persuadées de l'utilité de la Foire. Chaque fois d'ailleurs qu'elles doivent lancer de nouveaux produits sur le marché elles reviennent comme exposants à la Foire. Cette dernière est en effet tout particulièrement désignée pour faire connaître rapidement à un grand nombre d'intéressés les nouveautés et les améliorations récentes. C'est devenu une tradition de se rendre à la Foire pour se tenir au courant des progrès réalisés.

La Foire Suisse d'Echantillons constitue chaque année pour le pays une attraction économique de premier rang. Chaque nouvelle foire contribue au développement de l'activité économique, à la création de nouveaux débouchés, à une propagande plus efficace, de même qu'elle incite à produire mieux et dans de meilleures conditions.

7. 10. 1. 30.

## Polen — Einfuhr und Transitverkehr verschiedener Tiere, Rohstoffe und Fabrikate tierischer Herkunft

Eine Verordnung des Landwirtschaftsministers vom 4. September 1929 hat mit bezug auf die Einfuhr und den Transitverkehr verschiedener Tiere, Rohstoffe und Fabrikate tierischer Herkunft folgende Vorschriften aufgestellt:

§ 1. Es wird unter den durch diese Verordnung bestimmten Bedingungen gestattet, nachstehend aufgeführte Gegenstände aus dem Auslande im Transitverkehr durch polnisches Gebiet zu befördern:

1. alle Arten Heringe, Dorsche, Flundern, Sprotten und Krebse,
2. Federn und Daunen,
3. gewaschene und entfettete Wolle,
4. trockene Tierhaare von Kaninchen, Hasen und Kamelen,
5. trockene Felle von Kaninchen und wilden Tieren,

6. gegerbte Pelzelle,  
7. gekochte oder entfettete oder der Einwirkung heissen Dampfes unterzogene Tierhaare, Borsten, Rosshaare, Haarabfälle (wloseenia) und Abfälle von Fellen,

8. völlig trockene Hufe, Klauen, Hörner und Teile von Hörnern,

9. gepresste Klauen, Hufe und Hörner,

10. Huf-, Klauen-, Horn-, Knochen-, Fleisch- und Knochenfleischmehl.

Beim Eisenbahntransport von ekelerregenden und einen unangenehmen Geruch verbreitenden Gegenständen (Punkt 7 und 8) müssen die Vorschriften angewandt werden, die für den Transport dieser Gegenstände gelten. Die in den Punkten 2—5 des vorstehenden Absatzes erwähnten Gegenstände müssen in dichten Säcken oder einer anderen dichten Verpackung eingehüllt sein.

§ 2. Sendungen von im § 1 erwähnten Gegenständen, die aus dem Auslande durch polnisches Gebiet befördert werden, müssen mit Genehmigungen für die bedingungslose Annahme der Sendung durch den Bestimmungsstaat oder den Staat, der die Sendung zur weiteren Beförderung übernimmt, versehen sein, sofern sich die Staaten nicht allgemein verpflichtet haben, in jedem Falle eine solche Sendung von Tieren, Rohstoffen und Produkten tierischer Herkunft anzunehmen.

Sendungen von in den Punkten 7—10 des § 1 erwähnten Gegenständen, und zwar sowohl von solchen, die aus dem Auslande eingeführt werden, wie auch von solchen, die nur durch polnisches Gebiet befördert werden, müssen mit einem Zeugnis des Ortes der Herkunft versehen sein und müssen den im § 3 bezeichneten Anforderungen entsprechen.

§ 3. Das Zeugnis über den Ort der Herkunft muss von einem staatlichen oder vom Staate befugten Tierarzt des Staates ausgestellt sein, von welchem die Gegenstände der Sendung stammen.

Das Zeugnis über den Ort der Herkunft der in den Punkten 7—9 des § 1 erwähnten Gegenstände muss feststellen:

- a) dass die Gegenstände der Sendung von Tieren herrühren, die von Viehseuchen frei sind,
- b) dass am Orte der Herkunft der Gegenstände der Sendung in den letzten 14 Tagen keine Fälle von Milzbrand vorgekommen sind, sowie
- c) dass die Gegenstände der Sendung nach ihrer Verarbeitung (Kochen, Entfettung, Unterziehung der Einwirkung von Dampf, Trocknen) in keiner Berührung mit Personen oder Sachen kamen, die Fortpflanzung einer Seuche sein könnten.

Das Zeugnis über den Ort der Herkunft der im Punkt 10 des § 1 erwähnten Gegenstände muss feststellen, dass die Gegenstände der Sendung den unter e im vorstehenden Absatz bezeichneten Bedingungen entsprechen.

Wenn die Versandgegenstände aus einer grösseren aussereuropäischen Sendung herrühren, kann an Stelle des Zeugnisses über den Ort der Herkunft die amtliche Bescheinigung einer Regierungsbehörde des europäischen Staates, in welchem die Sendung umgeladen wurde, vorgelegt werden, die festzustellen hat, dass diese Gegenstände von einer grösseren aussereuropäischen Sendung herkommen, welche mit einem Zeugnis über den Ort der Herkunft versehen ist, das die in den Absätzen 2 und 3 dieses Paragraphen bezeichneten Umstände bestätigt.

Den Zeugnissen über den Ort der Herkunft, die in einer anderen Sprache als polnisch oder französisch ausgestellt sind, muss eine beglaubigte Uebersetzung des Zeugnisses ins Polnische oder Französische beigefügt werden.

§ 4. Sendungen von im § 1 erwähnten Gegenständen, die nur durch polnisches Gebiet befördert werden, müssen ohne Umladung auf polnischem Gebiet direkt an die Grenzübergangsstation geleitet werden.

§ 5. Die Einfuhr aus dem Auslande, als auch die Transitdurchfuhr über polnisches Gebiet der im § 1 erwähnten Gegenstände hat sich über diejenigen Grenzübergangsstationen abzuwickeln, bei denen sich Zollämter 1. Klasse befinden; über andere Eingangsstationen kann sie dagegen ausnahmsweise nur nach jedesmaliger Genehmigung des Landwirtschaftsministers erfolgen.

§ 6. Die Vorschriften dieser Verordnung finden keine Anwendung bei der Einfuhr aus den Gebieten des Verbandes der Sozialistischen Räterepubliken, Livlands und Litauens nach Polen, als auch bei der Durchfuhr der in dieser Verordnung erwähnten Gegenstände im Transitverkehr von dort über polnisches Gebiet.

§ 7. Diese Verordnung ist im amtlichen Gesetzblatt Nr. 76 vom 15. November 1929 veröffentlicht worden und am gleichen Tage in Kraft getreten.

7. 10. 1. 30.

## Internationaler Postgiroverkehr — Service international des virements postaux

Uebersetzungskurse vom 10. Januar an — Cours de réduction à partir du 10 janvier

Belgien Fr. 72. 05; Dänemark Fr. 138. 10; Freie Stadt Danzig Fr. 100. 80; Deutschland Fr. 123. 30; Frankreich Fr. 20. 30; Italien Fr. 27. 05; Jugoslawien Fr. 9. 15; Luxemburg Fr. 14. 45; Niederlande Fr. 208. 05; Oesterreich Fr. 72. 65; Schweden Fr. 138. 55; Tschechoslowakei Fr. 15. 28; Ungarn Fr. 90. 30; Grossbritannien Fr. 25. 20.

Anpassung an die Kursschwankungen ist vorbehalten. — L'adaptation aux fluctuations des cours est réservée.

Annoncen-Regie:

PUBLICITAS

Schweizerische Annoncen-Expedition A.-G.

Anzeigen — Annonces — Annunzi

Régie des annonces:

PUBLICITAS

Société Anonyme Suisse de Publicité

## Lagerhausaktiengesellschaft Rütli

Die Aktiengesellschaft Lagerhausaktiengesellschaft Rütli in Liquidation (Société Anonyme d'entrepôts Rütli) hat die Auflösung beschlossen und ist in Liquidation getreten. Die Liquidation wird durch den von der Vormundschaftsbehörde der Gemeinde Rütli gemäss Art. 393 Ziff. 4 Z. G. B. bestellten Beistand Wilhelm Göldi, Kantonsrat und Stiefabrikant, Rütli, besorgt. Die Gläubiger der Gesellschaft werden andurch gemäss Art. 665 O. R. aufgefordert, ihre allfälligen Ansprüche innerhalb der Frist von einem Jahre bei der Lagerhausaktiengesellschaft Rütli in Liq. schriftlich anzumelden.

Der Liquidator:

W. Göldi, Kantonsrat.

.156

(20178 Z)

„FIDES“

\*25

Treuhand-Vereinigung Zürich  
Orell · Füssli · Hof  
Tel. 5. 9676  
Filialen in Basel und Schaffhausen

Revisionen

# Emprunt 7 1/2 % Royaume de Hongrie 1924-44

MM. les porteurs d'obligations 7 1/2 % de l'Emprunt d'Etat du Royaume de Hongrie 1924 ont avisés que les obligations portant les numéros suivants, sont sorties au tirage au sort qui a eu lieu à Genève dans les bureaux de l'Union Financière de Genève, en date du 27 décembre 1929, pour être remboursés au pair le 1<sup>er</sup> février 1930. Les titres appelés au remboursement ne porteront plus intérêts après cette date et devront être présentés munis de tous leurs coupons non échus.

## Bordereau numérique

de 1023 obligations 7 1/2 % hongrois 1924 amorties par tirage au sort en décembre 1929.

1	1486	2454	4114	5604	7050	8698	10388	12131	13767	14927	16472	17940	19384	20863	22415	24196	25836	27194	28910
28	1499	2483	4161	5615	7094	8706	10497	12173	13809	14966	16503	17961	19498	20878	22516	24219	25871	27231	28982
59	1525	2489	4163	5661	7100	8717	10518	12181	13816	15021	16521	17972	19509	20957	22549	24350	25887	27277	29008
63	1547	2531	4169	5755	7145	8743	10528	12198	13817	15022	16584	17988	19552	20978	22554	24365	25951	27343	29026
86	1558	2540	4176	5840	7186	8749	10534	12221	13830	15049	16607	18046	19567	20982	22625	24436	26005	27363	29063
105	1595	2672	4201	5841	7195	8772	10535	12242	13863	15062	16606	18058	19588	20983	22627	24452	26010	27370	29078
189	1609	2675	4221	5870	7198	8810	10587	12230	13868	15100	16756	18063	19606	20996	22643	24477	26027	27397	29097
251	1645	2716	4252	5936	7258	8816	10600	12324	13914	15107	16772	18130	19670	21010	22675	24545	26090	27425	29102
259	1664	2745	4274	5961	7324	8836	10682	12335	13948	15174	16782	18157	19699	21035	22705	24571	26118	27458	29112
270	1666	2758	4297	5988	7369	8912	10777	12342	14013	15194	16831	18308	19702	21128	22727	24577	26119	27513	29122
276	1669	2803	4425	6013	7423	8918	10778	12399	14025	15224	16884	18319	19708	21156	22826	24607	26122	27581	29231
300	1740	2816	4442	6025	7500	8984	10833	12417	14031	15253	16885	18354	19741	21166	22833	24620	26124	27608	29233
380	1745	2826	4458	6102	7556	9010	10840	12452	14053	15282	16918	18355	19776	21195	22850	24647	26167	27684	29290
389	1748	2837	4468	6106	7569	9084	10871	12483	14066	15322	16942	18382	19783	21265	22917	24691	26172	27793	29390
403	1809	2846	4476	6126	7584	9196	10991	12604	14105	15327	16994	18414	19786	21315	22924	24745	26189	27720	29428
426	1843	2866	4524	6142	7638	9252	10994	12625	14115	15353	16999	18417	19808	21365	22961	24756	26230	27721	29436
513	1848	2910	4556	6144	7663	9281	11032	12639	14143	15373	17009	18428	19817	21411	23028	24781	26281	27724	29465
526	1857	2911	4571	6153	7676	9319	11076	12680	14148	15382	17062	18434	19844	21425	23031	24806	26286	27876	29467
536	1860	2941	4623	6163	7678	9340	11092	12699	14198	15470	17113	18518	19944	21454	23082	24807	26299	27915	29481
549	1865	2944	4657	6165	7684	9419	11095	12734	14199	15493	17123	18516	20017	21455	23092	24820	26337	27916	29492
551	1898	2995	4667	6177	7734	9424	11108	12763	14212	15544	17128	18557	20023	21486	23094	24856	26370	27931	29499
578	1902	3035	4668	6213	7735	9447	11124	12778	14233	15565	17191	18562	20036	21546	23129	24880	26380	27955	29523
583	1914	3075	4704	6235	7767	9454	11127	12781	14276	15606	17264	18578	20046	21578	23139	24979	26386	27979	29541
631	1917	3113	4744	6237	7841	9495	11131	12809	14302	15620	17266	18591	20076	21588	23151	25041	26399	27993	29567
636	1929	3128	4809	6272	7963	9538	11154	12826	14312	15624	17273	18606	20097	21608	23190	25043	26436	28020	29649
646	1948	3149	4814	6309	7972	9591	11168	12908	14334	15705	17280	18674	20133	21666	23212	25073	26467	28107	29682
673	1967	3184	4893	6351	7988	9597	11183	12945	14338	15721	17283	18679	20183	21672	23274	25147	26472	28164	29683
674	1979	3202	4911	6460	8008	9664	11200	12986	14357	15772	17288	18689	20193	21682	23296	25148	26593	28168	29773
696	2015	3213	4936	6520	8040	9678	11202	12995	14386	15794	17296	18701	20212	21716	23335	25162	26613	28170	29790
739	2018	3227	4955	6535	8058	9713	11213	13007	14396	15835	17350	18705	20221	21729	23338	25193	26625	28228	29792
805	2030	3239	4974	6557	8085	9728	11321	13026	14402	15908	17376	18714	20224	21794	23351	25199	26641	28241	29827
820	2049	3263	4989	6579	8091	9737	11356	13174	14441	15920	17422	18802	20249	21803	23392	25208	26647	28281	29832
895	2063	3279	5001	6596	8103	9753	11370	13224	14442	15946	17433	18812	20251	21813	23395	25246	26675	28351	29864
921	2098	3340	5005	6601	8119	9754	11391	13234	14453	15951	17441	18829	20320	21847	23396	25246	26722	28357	29920
926	2119	3489	5020	6618	8144	9778	11445	13255	14463	15976	17479	18885	20344	21879	23507	25242	26733	28406	29997
948	2166	3494	5044	6737	8159	9788	11497	13320	14500	16020	17497	18886	20348	21897	23529	25247	26803	28426	
1014	2176	3519	5113	6742	8191	9809	11561	13351	14541	16091	17527	18911	20372	21959	23570	25242	26822	28432	
1027	2204	3547	5117	6748	8221	9841	11637	13374	14584	16113	17543	18951	20442	22008	23574	25243	26827	28440	
1049	2222	3564	5127	6755	8243	9886	11665	13434	14618	16116	17564	19092	20541	22021	23592	25194	26831	28445	
1089	2252	3629	5169	6833	8335	9914	11672	13435	14619	16117	17610	19093	20547	22034	23618	25508	26843	28530	
1148	2253	3672	5177	6841	8407	9973	11679	13463	14628	16129	17615	19125	20561	22082	23625	25518	26868	28544	
1181	2270	3756	5197	6842	8436	9981	11720	13529	14680	16141	17624	19132	20582	22096	23627	25543	26880	28567	
1202	2298	3764	5287	6861	8480	10007	11846	13576	14685	16200	17663	19146	20632	22140	23907	25573	26888	28576	
1214	2308	3774	5299	6916	8504	10045	11865	13590	14717	16229	17707	19211	20634	22184	23973	25587	26893	28653	
1252	2311	3789	5332	6955	8507	10097	11875	13609	14733	16302	17711	19226	20648	22220	24011	25603	26894	28719	
1258	2325	3804	5403	6959	8532	10102	11878	13610	14799	16311	17754	19246	20675	22252	24026	25708	26895	28761	
1260	2368	3821	5416	6981	8549	10132	11924	13631	14815	16325	17795	19277	20686	22268	24039	25717	26927	28775	
1304	2394	3840	5448	7008	8551	10145	11933	13633	14836	16334	17838	19284	20695	22337	24050	25724	26943	28794	
1327	2412	3847	5456	7009	8600	10217	11984	13639	14843	16347	17856	19287	20700	22343	24052	25725	26944	28801	
1340	2417	3939	5479	7010	8655	10229	12023	13687	14858	16351	17862	19300	20720	22363	24085	25732	26947	28802	
1381	2427	4010	5541	7017	8675	10309	12106	13741	14922	16361	17921	19344	20764	22368	24114	25820	27079	28808	
1394	2430	4042	5590	7029	8691	10354	12123	13760	14924	16387	17934	19383	20771	22391	24165	25832	27134	28908	

Les titres ci-dessus seront payables, sans frais dès le 1<sup>er</sup> février 1930 aux guichets des Etablissements chargés du paiement des coupons. Les obligations suivantes du même emprunt, sorties au tirage précédent, n'ont pas encore été présentées au remboursement: Remboursables le 1<sup>er</sup> février 1929: N°s 6300, 13513, 16017, 22940.

(2485 X) \*151

### An die Aktionäre

der

## Ovomaltine-Unternehmungen A. G. Glarus

Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 9. Dezember 1929 hat die Gesellschaft ihre Firma abgeändert in **Glaro A. G. Glarus (Glaro S. A.) (Glaro Ltd.)** und das Aktienkapital von r. 1,600,000 auf r. 3,200,000 erhöht. \*153

Die Herren Aktionäre sind gebeten, die alten Aktien samt Couponsbogen mit Coupons Nr. 7 und 8 zwecks Umtausch mittels eingeschriebenem Brief der unterzeichneten Firma einzusenden. Die neuen Aktien sind bereits mit dem Coupon pro 19.9 versehen.

Glarus, den 7. Januar 1930.

**Glaro A. G. Glarus.**

## Cultuur Maatschappij Indragiri

### Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre auf Samstag, den 25. Januar 1930, vormittags 11 1/2 Uhr in Zürich, Savoy Hotel-Baur en ville

Verhandlungsgegenstände:

- Entgegennahme des Jahresberichts, der Bilanz und der Gewinn- und Verlustrechnung vom 30. September 1929.
- Beschlussfassung über die Verwendung des Aktiv-Saldos.

Zürich, den 12. Januar 1930.

Im Auftrag des Vorstandes der  
**CULTUUR MAATSCHAPPIJ INDRAGIRI**  
Plantagen Aktiengesellschaft  
**A. v. Sprecher.**

N.B. Die Stimmkarten für die Inhaber-Aktien sind bis zum 21. Januar 1930 bei der Plantagen A.-G. in Zürich, Werdmühleplatz 2, zu beziehen, gegen genügenden Ausweis über den Aktienbesitz. (249 Z) 161 i

## Tachlin A.-G.

Die ausserordentliche Generalversammlung der Tachlin A.-G. vom 4. Januar 1930 hat die Liquidation der Gesellschaft beschlossen und den Unterzeichneten zum Liquidator bestellt. Allfällige Ansprüche sind unverzüglich an die untenstehende Adresse zu richten.

.162 (251 Z)

Der Liquidator:  
**Max Eisner, Zürich 6, Seminarstrasse 21.**

### Oeffentliches Inventar \* Rechnungsruuf

Ueber die Hinterlassenschaft der am 9. Dezember 1929 verstorbenen Frau **Wilhelmine Hitz geb. Staub**, verw. Schärer, Ehefrau des Walter Hitz zum Hirschen auf Hirtzel-Höhe, ist durch Verfügung des Einzelrichters für nicht-eitige Rechtssachen des Bezirksgerichtes Horgen vom 24. Dezember 1929 die Aufnahme des öffentlichen Inventars angeordnet worden.

Es werden daher sowohl die Gläubiger (mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger), als auch die Schuldner der Erblasserin aufgefordert, ihre Forderungen bzw. Schulden bis zum **12. Februar 1930** bei der unterzeichneten Anstalt anzumelden.

Die Gläubiger werden auf die in Art. 590 des Zivilgesetzbuches genannten Folgen der Nichtanmeldung aufmerksam gemacht. Die Schuldner und die im Besitze von Pauspfändern befindlichen Kreditoren, welche unterlassen, die Eingabe zu machen, haben Ordnungsbusse zu gewärtigen.

NB. Da die Erblasserin Wilhelmine Hitz geb. Staub verw. Schärer am unverteilten Nachlass ihres am 21. April 1902 verstorbenen 1. Eheannes Hans Helrich Schärer, Metzgermeister, zu welchem Nachlass insbesondere das Heimwesen samt Wirtschaft auf Hirtzel-Höhe gehört, mitbeteiligt ist und bis zu ihrem Ableben über diesen Nachlass die alleinige Verwaltung inne hatte, wird gleichzeitig auch um Eingabe aller auf diesen Schärerschen Nachlass Bezug habenden Verbindlichkeiten an unterzeichnete Anstalt ersucht.

Horgen, den 8. Januar 1930.

Notariat Horgen:  
**Kour. Meier, Notar.**

### Oeffentliches Inventar \* Rechnungsruuf

**Verlassenschaft**

**Bischoff Johannes**, Johanues und der Margaritha geb. Selter, Colffeur, auf Wengen, von und in **Lauterbrunnen**, geboren am 24. Februar 1881, gestorben am 9. November 1929.

Eing